



Aunque compuesta, la mentira siempre es vencida,  
porque al cabo la verdad renace siempre.

CARLOS O. RISSO MUZANTE  
DIRECTOR RESPONSABLE

DIARIO INDEPENDIENTE

MIEMBRO DE OPI

ORGANIZACIÓN DE LA PRENSA DEL INTERIOR

FUNDADO EL 18 DE SEPTIEMBRE DE 1936

Dirección, Administración y Talleres

CALLE CONSTITUCIÓN TELEFONO 49  
SAUCE DPTO. CADELONIS R. O. DEL U.

PORTE PAGO

DEPOSITO LEGAL NO. 3001

OCTUBRE 5 DE 1973 — AÑO XXXVII — NO. 1886

## DESCAECIMIENTO DE LA LIBERTAD

Hoy pensábamos continuar el análisis del golpe gorila que derribó al gobierno constitucional del Dr. Salvador Allende en Chile.

Sin embargo las últimas sanciones sobre órganos de prensa que denunciaron a aquél, nos sorprende y asombra, y nos obliga a postergar nuestra opinión, para el futuro, por lo menos hasta saber sobre que se puede escribir.

No obstante debemos decir que no comprendemos tal actitud, cuando tenemos ejemplos concretos de como se encaraban las opiniones sobre la situación política internacional, hasta ayer nomás.

Sin ir más lejos, durante tres años, los medios de prensa de la derecha (fundamentalmente "La Mañana" y "El País") se despacharon a gusto contra el gobierno constitucional del Presidente Allende, con los más descarados adjetivos, sin que ello implicara "peligros de represalias para el país".

Hoy quienes condenan el golpe que derribó al gobierno elegido por el pueblo chileno en elecciones libres, quienes se pusieron, como siempre, del lado de la democracia, del lado de la luz, en contra de la negra sombra que arriba al poder dejando de lado la decisión soberana del pueblo de Chile, y una estela de muertos, quienes lamentan y condenan la muerte del Presidente Allende y de tantos otros que dejaron su vida en defensa de la democracia, ven con consternación que su opinión "pone en peligro de represalias al país".

Lo repetimos: no lo entendemos pero... posponemos lo mucho que hay que decir sobre Chile en espera de tiempos mejores, o una explicación más completa del peligro de represalias... de pronto hubo amenazas del exterior en ese sentido, si se expresaban opiniones desfavorables a la Junta Militar.

No lo sabemos, y por eso callamos.

## Los heroes populares nunca mueren

LA HISTORIA REGISTRA el hecho de que muchos héroes populares, aún ante la evidencia de su muerte, los pueblos se resisten a admitir su desaparición. Su ejemplo, sus actos, la forma misma en que mueren pasan a integrar el acervo cultural del pueblo que los forjó. No es de extrañar entonces, que pese a la evidencia de que nadie podría haber sobrevivido al brutal bombardeo de la casa presidencial chilena, y pese al relato de quienes vieron el cadáver del Cro. Salvador Allende, vaya tomando forma cada vez con más ahínco la leyenda de que aún vive, y que un día volverá para implantar la justicia social en Chile.

## CORRUPCION

Los últimos hechos, la separación de Acosta Arteta, intendente de Maldonado, y González Álvarez, intendente de Colonia, dan una rotunda afirmación a todo lo que hemos sostenido todos estos años.

La corrupción, el escándalo, y las maniobras para obtener más rápidamente las ganancias, unida a la explotación más inhumana, a la conversión del sudor del obrero en oro para el patrón, son los caracteres dominantes de la sociedad capitalista.

Estos hechos demuestran hasta la saciedad, quienes defienden los intereses populares, y quienes los dejan de lado.

Los fraudes y la corrupción no son nuevos. En el caso de Acosta Arteta, por ejemplo, la prensa popular hace mucho tiempo que lo señaló como uno de los que se benefician con ilícitos y conducta delictiva en cargos públicos. Sin embargo es recién ahora, luego que desangraron al país luego de que el escándalo es demasiado como para pasarlo por alto, que se toman medidas.

Otro hecho, demostración en la práctica de lo que hemos sostenido, es la comprobación de irregularidades por un monto de 370.000 u\$s (unos 800 millones de pesos uruguayos) de la empresa Lahusen Ltda. S. A., la principal barraca exportadora de lana, ligada a capitales extranjeros (alemanes) que fue embargada por el Estado.

Sin embargo parece conveniente señalar que tampoco esta empresa hace esto desde hace poco, ni la denuncia de sus maniobras es de hoy, sino que fue denunciada por los legisladores frenteamplistas en reiteradas oportunidades en las disueltas Cámaras, poniendo al descubierto las maniobras que realizaban con la lana.

Lamentablemente, otra vez las medidas de protección del país llegan cuando un enorme capital ha desaparecido del país.

No son cosas nuevas, son comprobaciones de un estado de cosas que siempre hemos denunciado y puesto al desnudo. Sin embargo, aún hay quienes representan al país en organismos internacionales, teniendo pendientes otros fraudes y escándalos, que acompañaron su gestión al frente de organismos estatales. Tal el caso de Ulises Pereira Rebel, y el sonado caso de UTE—SERCOVE.

Sin embargo estos son los que "le ponen el hombro al Uruguay", y los sectores populares, que defienden los intereses del pueblo, son "el principal impedimento para el desarrollo".

Sin embargo los hechos se encargan de poner las cosas en su lugar.

## SUMINISTRO DE AGUA

Preocupa las deficiencias en el suministro de agua a las zonas altas de Sauce que se han demostrado en los últimos tiempos. En las horas picos del día, desde las 10 de la mañana, hasta las 18 o 19 hs. aprox., el servicio de agua a esas zonas es muy precario, cortándose repetidas veces.

Eso nos preocupa porque si esto pasa ahora, permite presumir que en la temporada de verano no serán solo las zonas altas quienes sufran el problema, sino que será una carencia general.

Las autoridades de OSE tienen la palabra, para solucionar lo más pronto posible el problema.

Así lo esperamos.

## LA LIBERTAD DE PRENSA

LA LIBERTAD DE PRENSA.—

¿Quién duda a esta altura del progreso de la civilización, sobre la importancia de la libertad de prensa?

¿Sólo hay una cosa peor que la libertad de prensa, y es falta de libertad de prensa" —dijo Carlos Vaz Ferreira.

Allí están los Estados Unidos de Norteamérica demostrando— con su prensa— un aspecto sustancial de la importancia y del significado que señalamos: la prensa norteamericana denunció escándalos del espionaje de Watergate previo a las elecciones que dieron el triunfo a Richard Nixon; y todo el pueblo de los EE.UU. pudo enterarse y juzgar.

Y ahí está ahora denunciando libremente la intromisión norteamericana en el derrocamiento de Salvador Allende en Chile; y toda la opinión pública de aquél país recibe las denuncias y juzga.

La libertad de prensa es para la democracia y para la libertad, lo que el oxígeno es para los seres vivos!

Porque sin libertad de prensa no hay libertad de expresión ni de opinión!!

("El Herald" — Florida)

# NOTAS SOCIALES

## COMPROMISO MATRIMONIAL

El día 15 de setiembre celebró su compromiso matrimonial en La Boca (Buenos Aires) la Srta. Susana Rosas con el joven Alfio La Piana.

El 23 cumple el Sr. Juan Caneva.

La Srta. Norma Pancini de Introini cumple el 24.

El mismo día cumple la niña Mariela Caneva.

## CUMPLEAÑOS

El 29 de setiembre celebró sus quince años la jovencita Mónica Bravo Cavallo.

El 4 de octubre cumplió años la jovencita Mónica Castelao Redes.

El niño Marcelo Ferro cumple años el 12 de octubre.

El mismo día cumple la Srta. Yair Yardino.

También cumple el mismo día el joven Ricardo Pancini.

El 15 cumple la Srta. Gloria Falcone de Cavallo.

## CASAMIENTOS

El 11 de octubre se realizará el enlace del Sr. Amilear M. Pérez y la Srta. Olga Mireya Rivero.

El 13 de octubre se realizará el enlace del Sr. David Moreira con la Srta. Angela Umpiérrez en la Iglesia local.

El 20 de octubre se realizará el enlace del Sr. Alberto Cáceres con la Srta. Marta Villanueva Shurlati cuya ceremonia se efectuará en la Iglesia de la Sagrada Familia de Sauce.

—o o o o o—

## DEMOSTRACION

El 9 del corriente un grupo de amigas le ofrecerán una demostración con motivo de su próxima boda a la Srta. Marta Villanueva Shurlatti, a las 20 y 30 hs. en el Salón de Avero Hnos.

**me masser**

# REPARACION

DE: TELEVISORES

RADIOS - TOCADISCOS - GRABADORES. —

Abono mensual de Televisores

VENTA DE PILAS Y LAMPARAS ELECTRICAS

ARMADO Y DISEÑO

Taller: - Artigas s/n a 20 mts. del Cine

SERVICE: Teléfonos 1 y 85

## GREGORIO CASANOVA

El 15 de Setiembre ppdo. falleció, luego de soportar una larga enfermedad, Gregorio Casanova.

Persona muy estimada en nuestro medio por su hombría de bien, su caracter afable y servicial, hizo un culto de la amistad. Su deceso ha sido hondamente sentido en el seno de nuestra sociedad.

A sus deudos llegue nuestro mas sentido pésame.



## RECETA DEL DIA.—

### PAN DE COLIFLOR

**INGREDIENTES:** 1 coliflor linda y grande. 1 bol de salsa blanca, sal, pimienta, nuez moscada, 1/2 taza de queso, 3 huevos, 1 cebolla, manteca, pan rallado.

**PREPARACION:** Se hierve la coliflor y se cuele y se deshace con el tenedor. Se mezcla con el bol (taza y media) de salsa blanca bien sazonada. Luego se agrega el queso rallado, los huevos un poco batidos, como para tortilla y se revuelve todo bien. Se unta un molde de budín inglés con manteca y pan rallado, se pone la mezcla, se apreta bien y se mete al horno caliente por 15 minutos más o menos. Se desmolda y se coloca en la fuente y se cubre con salsa de tomates si se quiere caliente o mayonesa si se ha de comer frío.

## Empresa "Omnibus CASANOVA"

Reinició sus viajes a Montevideo en los siguientes horarios:

### SALIDAS:

De Sauce	De Montevideo
5 y 20	6 y 50
8 y 15	11 y 30
13 y 20	15 y 58
17 y 15	18 y 58
(Domingos y Feriados)	
8 y 15	9 y 30

## ESTUDIO CONTABLE

• **BURGUENO - NOVOA** •

CONTABILIDAD  
EN GENERAL

Liquidación Impuesto Renta, Patrimonio,  
ETC.

El 31 de Marzo vence el Impuesto al Patrimonio.  
El 13 de Abril el Impuesto al Fondo Nacional de Vivienda.

Calle Ponce De León al lado del Correo

## La culpa de todo...

Parece que ahora se ha descubierto un virus "milagroso" que permite explicar la carestía, la desocupación, el tremendo aumento del costo de vida, la falta de libertades, la falta de fuentes de trabajo, la carencia de asistencia estatal a los pequeños productores, la miseria, el dolor de los humildes. El culpable de todo es el... marxismo.

Cuando oímos esto, nos embarga una profunda lástima por quienes impotentes para encontrar salidas a la crisis permanente en que se ha hundido el país, quieren quitarse de sus hombros el fardo de sus culpas, para pretender tirarlo sobre quienes han denunciado las causas de la crisis, y han ofrecido las soluciones reales, las salidas objetivas y ÚNICAS, para alcanzar el efectivo desarrollo nacional.

Pero las palabras no sirven, y solo permiten demostrar la absoluta carencia de ideas y objetivos en quienes tienen la obligación de dar las salidas para alcanzar la pública felicidad.

Nosotros desafiamos a quienes pretenden imponer tremendo brulote, que demuestren con hechos sus palabras, que demuestren con hechos que la causa de la miseria, la opresión económica, la desocupación, y la entrega del país en manos extranjeras, es el marxismo.

Tendrán las puertas abiertas para expresar sus puntos de vista, si estos son serios y con base racional.

De otra forma no pretendan camuflar vuestra impotencia, vuestro desconocimiento absoluto de cuales son los caminos para favorecer al pueblo, y no a una minoría rosquera entregada ella sí, al capital extranjero, intentando "culpar" a quienes siempre estuvieron y están del lado del pueblo, porque eso son.

Al pueblo no se lo engaña ya, con palabras carentes de sentido, sino que hay que darle las soluciones a los tremendos problemas de subsistencia que hoy lo oprime.

La "caza de brujas" ya no camina a nivel popular, caminan las soluciones.

Ellas deben ser las buscadas, no "culpables" que oculten al verdadero: el injusto régimen económico-social.

Si parecería cosa de Ripley, una gran broma.

## Esta vez el crimen fue en Chile

NO HABIAN PASADO 24 HORAS del levantamiento armado contra las instituciones y el Presidente Allende, cuando el gobierno del General Franco reconoció a la Junta Militar que emergió de dicho golpe. Le siguió el gobierno de Brasil, y el de Bordaberry en tercer término. Mientras tanto en Venezuela y Argentina, los gobiernos decretaron duelo nacional durante tres días por la muerte de Allende; y los gobiernos ecuatoriano y peruano emitían declaraciones de pésame por el asesinato del Presidente chileno.

En la UNESCO, en París, al reunirse el Consejo de la Organización de las Naciones Unidas para la Educación, la Ciencia y la Cultura, a propuesta del delegado mejicano se hizo un minuto de silencio en recuerdo del Presidente muerto.

Todo Latinoamericano que desde la emancipación económica y política de la Patria Grande que forjaron Artigas, San Martín, O'Higgins y Bolívar, repudia desde lo más hondo de su corazón, el comportamiento de los sectores golpistas del ejército chileno, que bombardearon y fusilaron a civiles, en peor forma a como la podría haber hecho un ejército extranjero en lucha contra Chile.

Cuando el golpe militar brasileño de 1964, Estados Unidos se apresuró tanto al reconocimiento de la dictadura, que el telegrama de felicitación del Presidente Johnson llegó 24 horas antes de que se diera el golpe de estado. Esta vez, el imperialismo yanqui fue más cauto, y esperó a que le precedieran otros gobiernos americanos y europeos antes de reconocer al nuevo gobierno dictatorial de Chile.

La complicidad del gobierno estadounidense quedó bien en evidencia, entre otras cosas, por la maniobra que hizo con el precio internacional del cobre. Pocos días antes del golpe, Estados Unidos anunció que vendería todas las reservas fiscales de cobre, principal producto de exportación de Chile. Provocó así una caída brusca en el precio internacional del cobre, afectando seriamente la economía chilena. Cuando aún no habían pasado 24 horas del golpe de estado, el gobierno yanqui anunció que no vendería sus reservas fiscales de cobre, con lo que el metal volvió a subir verticalmente de precio, favoreciendo así a la dictadura recién instaurada. Las garras del Imperio están cada vez más a la vista, y los latinoamericanos certifican una vez más, que mientras no se liberen de las empresas multinacionales, del capitalismo internacional y de su aliado el gobierno de los Estados Unidos, no será posible el acceso a la creación de una civilización propia con los valores autóctonos culturales y económicos de cada país latinoamericano.

# "HONDA"

★ CICLOMOTORES

★ GENERADORES

★ BOMBAS DE AGUA

★ ACCESORIOS

★ REPUESTOS

★ SERVICE

VIVA LA VIDA EN "HONDA"

"PLAZA HOGAR"

## Encuentre usted la diferencia.

HACE MAS DE 10 AÑOS que el gobierno de Fidel Castro está instalado en Cuba. Se utilizaron por parte del imperialismo todas las estrategias posibles para derribarlo: desde el bloqueo económico hasta el desembarco armado en Bahía de Cochinos. Desembarco que fracasó ante la resistencia opuesta por todo el pueblo armado. El Presidente John Kennedy varias veces se refirió a ese intento de derribarlo por la fuerza, diciendo que estuvo mal informado por la CIA (Central de Inteligencia yanqui), organismo que le aseguró que Fidel no contaba con el apoyo popular.

Pese a la estabilidad del gobierno cubano y al apoyo popular, ninguno de los gobiernos yanquis ni uruguayos han tenido tiempo de reconocerlo.

Sin embargo, se establece un triunvirato militar por medio del golpe de estado más sangriento que registre la historia de América, y a las 48 horas el gobierno de Bordaberry lo reconoce como gobierno estable de Chile.

Adivine usted dónde está la diferencia.

# MATHURIN FOTOS

Máquinas, Rollos, Cuadros, portarretratos, Espejos para todos los estilos. Foto-copias y plastificado en 5 minutos de documentos,

Listas de Precios, Folletos etc. por proceso 3M.

Fotos para Carnet y pasaporte en el acto.

CORONEL PEIRAN Y CONSTITUCION - SAUCE

## Societa "Dante Alighieri Sotto-Comitato di Sauce

### Cursos de Lengua Italiana

CLASES: LUNES A SABADOS

INICIAN: LUNES 3 DE ABRIL

LOCAL: DOMICILIO PROF. DELIA DI NAPOLI  
CALLES ANSINA Y CANELONES

INSCRIPCIONES: TODOS LOS DIAS DE 9 A 19 HS.  
Clases dictadas por las Profesoras Elsa Cabrera y Delia Di Nápoli

ESCRITURAS - PLANILLAS  
LISTAS DE PRECIOS  
LIBROS - ETC.

## COPIAMOS TODO!!

con la moderna Copiadora de Documentos 3 M - en 30 SEGUNDOS

MATHURIN - CONSTITUCION Y C. PEIRAN - SAUCE

## SE VENDE

Heladera a Kerosene marca JAMES de 90 pies  
En muy buen estado, ver y tratar: Ruta 6 km. 30  
Sr. Velázquez (Almacén Marino).

## Disposiciones sobre la Prensa

El artículo del decreto por el que --entre otras cosas-- fue disuelto el Parlamento, establece lo siguiente:

Prohibese la divulgación por la prensa oral, escrita o televisada de todo tipo de información, comentario o grabación que, directa o indirectamente, mencione o se refiera a lo dispuesto por el presente decreto atribuyendo propósitos dictatoriales al Poder Ejecutivo, o pueda perturbar la tranquilidad y el orden público".

Según se informó posteriormente, las prohibiciones abarcan:

"1º) Todo tipo de noticias y comentarios que afecten negativamente el prestigio del Poder Ejecutivo y/o las Fuerzas Armadas, o que atenten contra la seguridad y el orden público.

"2º) Versiones relacionadas con la disolución del Parlamento.

"3º) Versiones de líderes políticos, legisladores y cualquier otra persona que contravengan lo dispuesto en el numeral 1º.

"4º) Versiones sobre detención de imputados por la Justicia Militar.

"5º) Convocatorias a reuniones, mítines o manifestaciones de carácter político que contravengan lo dispuesto en el numeral 1º".

Con fecha 1º de julio, el Ministerio del Interior nos hizo llegar la siguiente notificación, caracterizada con el N° 2:

"Se le comunica a Ud. que por disposición del Poder Ejecutivo, complementando las restricciones establecidas el día 27 de junio ppdo., se prohíbe a la prensa oral, escrita o televisada: las convocatorias a reuniones, mítines o manifestaciones de carácter sindical, que afecten negativamente el prestigio del Poder Ejecutivo y/o las Fuerzas Armadas, o que atenten contra la seguridad y el orden público.

La transgresión a esta disposición dará lugar a la aplicación de las sanciones pertinentes."

## TINTORERIA EN SAUCE

JUAN VILARIÑO  
EX-TECNICO DE SCARABINO

Responsabilidad y Experiencia en toda clase de telas Limpieza en seco de gamuza y antilope.

V. Ponce de León a 1/2 cuadra de A.S.E.

## PREPARACION DE ESCOLARES

María Luz Martínez.

Tratar: de 11 a 13 y de 18 a 20 hs. en calle Gral. Oribe casi Carmen

## SE VENDE MAQUINA DE TEJER

1 FRONTURA MARCA: "MAGITEX" buen estado

Ver y tratar: calle S. Miguel Iñia, Torres VALOR \$ 40.000

## Repercusiones Del Golpe De Chile

LA MESA EJECUTIVA NACIONAL DEL FRENTE AMPLIO, emitió una declaración condenando categóricamente los sucesos de Chile, protagonizados por sectores reaccionarios del Ejército de aquel país.

—Iguales declaraciones de condena emitieron los distintos sectores políticos que integran el Frente Amplio: Partido Demócrata Cristiano, Acción Popular Nacionalista, Brigadas Juveniles Blancas del M.B.P.P., Partidos Socialistas, Partido Comunista, Agrupación Política Batllista "AVANZAR".

—También condenaron el golpe fascista de Chile la Juventud del Movimiento "Por la Patria", la Juventud del Movimiento de Rocha; el M.U.N. (Movimiento Universitario Nacionalista); el Comité Ejecutivo Nacional del Partido Colorado Batllismo; el M.O.A.C. (Movimiento Obrero de Acción Católica).

—En el mismo Chile, a pocos días del golpe se pronunciaron en contra, el dirigente democristiano Rodomiro Tomik y posteriormente emitieron una declaración doce legisladores del mismo partido.

—Ante el heroico comportamiento del Cro. Salvador Allende, ya en varias ciudades de Europa, Asia y América Latina se han movilizado juntas de vecinos y gobiernos comunales para designar con su nombre a calles, plazas y monolitos recordatorios de su identificación con el ideal.

—Cuando la viuda de Allende viajó a Méjico, le recibió en el aeropuerto el Presidente mejicano con su esposa, el gabinete ministerial en pleno y todos los integrantes de la Suprema Corte de Justicia, demostrando así el pleno apoyo que pueblo y gobierno mejicanos daban al Presidente asesinado.

—Con fecha 13 de setiembre, el Comité Ejecutivo del Sindicato Médico del Uruguay emitió una declaración aprobada por unanimidad, de repudio al golpe de estado chileno y rindió homenaje al Presidente Salvador Allende.

—En Buenos Aires, tuvo lugar el 16 de setiembre, la más grande manifestación de las Juventudes Políticas, de los últimos tiempos, en apoyo al pueblo chileno y de repudio al imperialismo yanqui.

—El día 17 de setiembre, toda la Argentina quedó paralizada durante 15 minutos, en repudio al sangriento golpe atseista, y de solidaridad con el pueblo chileno. La medida fue adoptada por la CGT. Las organizaciones peronistas condenaron por unanimidad la acción de los organismos de inteligencia del imperialismo yanqui, instigadores del golpe.

—En Francia, el 17 de setiembre, desde las 11 horas hasta el medio día, millones de trabajadores pararon sus actividades laborales e hicieron colectas para ayudar al pueblo chileno, por resolución de los principales sindicatos.

### SE VENDE

Huquarna 40 cilindradas casi nueva. Tratar puesto Varona frente a la plaza. Precio \$ 300.000

### VENDO

2 casas en el mismo terreno, en el balneario Cuchilla Alta, o permuta por casa en Sauce, o compro. Tratar con Peluffo Hnos. en carretera la Rosada km. a los sábados de mañana en la feria de Sauce.

### REGULARIZACION DE PLANOS

Teléfono 33. Sauce.

### COPIAS A MAQUINA

EN PERIODICO "EL FARO"

# NATIONAL

★ T. V.

★ R A D I O S

★ T O C A D I S C O S

★ R A D I O — T O C A D I S C O S

# S E I K O

EL RELOJ MAS

COTIZADO DEL

MUNDO

Y LA LINEA MAS

COMPLETA DE

ARTICULOS PARA

EL HOGAR

“ PLAZA HOGAR ”

PROFESIONALES

**Dr. Raúl R. Vidari**  
 CIRUJANO-DENTISTA  
 Sala 1  
 Consulta con Saucedo todos los días, excepto martes y sábados de tarde

**Dr. Luis Eduardo Vidari**  
 CIRUJANO-DENTISTA  
 Sala 2  
 dos los días menos martes de tarde  
 Santa Rosa

**Reina Gatti Hernández**  
 Escribana  
 Martes de 13 a 17 horas  
 Calle Vicente Ponce De León s/n al lado del Correo Saucedo

**CESAR PICCARDO**  
 ESCRIBANO  
 AV. ARTIGAS CABI GANELONES VILLA DEL SAUCE  
 Atiende: Lunes Miércoles y Viernes de tarde, de 13.30 a 18.30 horas  
 Martes y Jueves de 9.30 a 11.30 hs.

**HILDA BELLO**  
 ESCRIBANA  
 Saucedo - Dpto. Canelones  
 Montevideo - Fernández Crespo 2138  
 Teléf. 4 71 49

**ESCRIBANIA PUBLICA**  
**Manuel C. Casaravilla y Carmelo R. González**  
 Escritorios: en Saucedo, Tel. 48  
 En Montevideo: Pérez Galdós 4285, Tel. 53254 y Rincón 541, Tr. 88828.

**Ornsmán Maite Esqueff**  
 ESCRIBANO  
 Estudios: Misiones 1408 P. P. 3 EOC. 13 TEL. 9 56 44 Montevideo.  
 Saucedo - Dpto. de Canelones

\* CLASES DE INGLÉS por el método del Instituto Cultural Anglo Uruguayo. Preparación de alumnos de Liceo y Preparatorio. - Profesora María de los Angeles Casullo de Baptista

**Teresa Colina**  
 Enfermera especializada en PSIQUIATRIA Y PUERICULTURA  
 Se administran inyectables y vacunas i/v s/c i/m y curaciones, previa orden médica. TAMBIEN A DOMICILIO  
 CONTROL DE PRESION ARTERIAL, todos los días  
 CARMELO GONZALEZ ESQ. DURAZNO SAUCE

**DR. MARIO ANCEL BORRELLI**  
 MEDICINA GENERAL  
 CONSULTAS TODOS LOS DIAS  
 Cnel. Peirán y Carmelo R. González SAUCE

COPIAS A MAQUINA EN PERIODICO "EL FARO"

**PEDRO WALTER VANINI**  
 ESCRIBANO  
 ESTUDIOS:  
 SAUCE (Canelones): Martes y Jueves de 16 a 19 hs.; Sábados 9 a 12  
 Montevideo: Juan Carlos Gómez 1482 Piso 2o. Eec. 288 Tel. 91 73 23  
 Lunes, Miércoles y Viernes de 17 a 18.30 horas

**ELASTICOS DE CA MA**  
 REPARAMOS EN EL DIA  
 Usamos solamente alambre de acero galvanizado inoxid.  
**TRABAJOS GARANTIDOS**  
 Carpintería SILVA Saucedo - Tel. 13

Clases Particulares, Preparación Escolar y Liceal. Todas las Materias - Dactilografía  
 Marta Bas - Saucedo

**CONTABILIDAD Y DACTILOGRAFIA**  
 Clases Individuales  
**DELIA DI NAPOLI ROMAN**  
 ANSINA CABI GANELONES  
 CASA CASILDA RUIZ

**Dra. Bélgica Bonifacio de Bentancor**  
 CIRUJANO - DENTISTA  
 Atiende: Lunes, miércoles y viernes de 8 a 12 y de 14 a 18 horas  
 Av. Artigas a 30 mts. de Farmacia Puig SAUCE

**GABRIEL UMPIEBREZ**  
 ENFERMERO  
 Se administran inyectables i/muscular, i/venosa, subcutánea y curaciones Previa orden médica.  
 Controles de presión arterial los días sábados y domingos de mañana.  
 Calle Garmen casi Carmelo González También a Domicilio

ENSEÑANZA DE:  
 Baile Español, Regional y Flamenco.  
 Prof. María de los Angeles Casullo de Baptista Saucedo.

**Dr. EUGENIO MEEROVICH**  
 CIRUJANO - DENTISTA  
 ODONTOLOGIA INTEGRAL  
 Atiende los días martes y jueves de 10 a 18 horas.  
 Av. Artigas c/Montevideo (frente al consultorio del Dr. M. Rodríguez) SAUCE

**Dr. CAMILO J. COSTA PEREIRA**  
 MEDICINA GENERAL - RAYOS X  
 FISIOTERAPIA (Tracciones Cervicales y Lumbares; Infrarrojo)  
 • CONSULTAS EN SANTA ROSA TODOS LOS DIAS JOSE P. VARBLA Y DR. LLAMBIA - TEL. PROV. 84  
 • EN BASTELLANO: 1er. y 3er. MARTES HORA 15 CASA DEL SR. JUAN PERDOMO  
 • GUARDIA EN EL SANATORIO "DR. REPETTO": LUNES Y JUEVES

## Promesas y realidades: Desde San Miguel a Colonia.

### DESDE SAN MIGUEL A COLONIA

La propaganda oficial está empeñada en promocionar las resoluciones del cónclave de San Miguel. Pero las promesas difieren bastante de la realidad. Ya tenemos una experiencia aleccionadora con las promesas del Gobierno anterior sobre "desarrollo y despegue". Solo avanzaron la ganadería y la industria frigorífica. El pan con harina de sorgo no es otra cosa que el retroceso en la producción de trigo.

Sin pecar de pesimismo, se puede afirmar que las pautas de San Miguel no dan idea de cambios radicales. Se podrá anotar cierto intento de sanear la corrupción en algunas Intendencias o en la Administración Central, confirmado las denuncias del Frente Amplio al respecto. Pero en lo fundamental, todo queda como está. Queda intacto el gran latifundio. El capital extranjero mantiene sus posiciones dominantes en la Banca privada, en la industria frigorífica y se le abre la posibilidad de invertir directamente en los entes estatales, UTE, ANCAP, PLUNA, etc. tal como lo admitió el propio Sr. Presidente de acuerdo con una de las pautas del cónclave cívico-militar, que estableció que el grado de estatización irá disminuyendo gradualmente "en la medida en que la seguridad nacional y las condiciones económicas lo permitan".

La carestía sigue su "danza infernal". La Facultad de Ciencias Económicas informó que en los 8 meses del año, el costo de vida aumentó un 62,4 % y que el mínimo vital para una familia tipo de 4 personas llega a los 259 557 mensuales. Sin embargo, el propio Sr. Presidente y los delegados oficiales de Coprin dijeron que no habrá aumentos de salarios por ahora, que primero hay que aumentar la producción, que no se puede, siempre repartir la misma torta, que hay que agrandar la torta. Pero se omite mencionar el hecho de que gran parte de la industria está paralizada, que no hay trabajo, que millares de obreros están desocupados, en el Seguro de Paro y que aunque quieran "ponerle el hombro al Uruguay" no pueden hacerlo, porque se les cierran las fuentes de trabajo como en las industria textil, metalúrgicas, construcción, etc.

La negativa a conceder aumentos de salarios significa un nuevo golpe al mercado interno que se perjudica con la continua reducción del consumo y tanto los modestos productores como el comercio minoristas sufren las consecuencias de esta congelación de remuneraciones, acentuándose el descalabro económico-social. Siguiendo esta orientación, la Junta Vecinal de Canelones, negó los aumentos de salarios y sueldos a los funcionarios municipales, contribuyendo así a fomentar las dificultades que soportan las fuerzas vivas del Departamento. Coprin modifica su sistema de fijación de precios pero ello no impide que siga aumentando el costo de vida.

Se continúa con la política de las permanentes "minidevaluaciones" que generan nuevas presiones sobre los precios en el mercado interno apremiado por las subas de las materias primas importadas. Pero estas minidevaluaciones siguen favoreciendo a los exportadores de carne y lana, ahora, cuando en el mercado mundial, la carne se cotiza a 1.371 dólares la tonelada y la lana se vende a 3 dólares el kilo, la tasa de cambio pasó a ser de 911 pesos por dólar. Desde marzo 1972 el peso ha sufrido una desvalorización de un 143,8 % y con la devaluación del propio dólar llega a más del 170 %.

Sigue la veda y la escasez de yerba, harina, etc. incrementándose la miseria del pueblo, aunque la propaganda diga "que es solo un pequeño sacrificio". También se aceptaron las imposiciones del BID y se aprobó la instalación de la Boya Petrolera postergándose la remodelación del puerto de Montevideo. El plan de obras públicas será, también, financiado con 20 millones de dólares que "prestará" el BID.

Como se ve las pautas de San Miguel no introducen ningún cambio progresivo, y por lo que se oye, tampoco las deliberaciones cívico-militares de Colonia. Todo queda en promesas y no se da satisfacción a las necesidades de cambios que reclama el País y que, oportunamente propuso el Frente Amplio.

ANDRES E. TORRES.

### COMENTARIOS SOBRE HISTORIA

## El Reglamento Provisorio de Tierras de 1815

Paso a paso se iban echando las bases de la nueva patria oriental, acompañadas con medidas muy enérgicas para mantener la disciplina como se lo ordenaba a Rivera, jefe militar de Montevideo".

Armado con las instrucciones artiguistas, Barreiro realizó una administración modelo que solo interrumpió para salir a combatir contra los invasores portugueses. Así lo reconocían testigos contemporáneos como Dámaso A. Larrañaga y José R. Guerra en sus "Apuntes Históricos" cuando se referían a la conducta de Rivera y Barreiro "NINGUNA TROPA EN EL MUNDO SE HA MOSTRADO MAS SUBORDINADA Y ATENTA EN MEDIO DE LA SUMA DESNUDEZ EN QUE SE HALLABA". "Y PUDO DESDE LUEGO CUALQUIER PERSONA ANDAR A DESHORAS DE LA NOCHE POR LA CIUDAD CON TODA CONFIANZA". "Barreiro entró en la plaza el 29 de agosto. Desde luego, trató de aliviar al pueblo y de observar a sus perseguidores. Los gastos del Estado que antes recreaban en manos de asentistas, se redujeron a la mayor economía. Los ingresos públicos eran administrados con prudente regla. Una economía bien entendida los hacía suficientes, sin necesidad de recurrir a exacciones extensivas. Larrañaga y Guerra tienen palabras de elogio para Barreiro: "El dio vida a cuanto estuvo a su cargo con presteza y sin afectación, manteniendo al mismo tiempo la plaza en buen estado de defensa".

Como era de esperar los beneficiados con la política del Cabildo, los asentistas entre otros, daban rienda suelta a su desconformidad con la administración "artiguista" de Miguel Barreiro. Los diferentes puntos de vista de clase generaban distintas formas de abordar las graves dificultades de la Provincia.

En 1815 los recursos para sufragar los gastos provinciales casi no existían. Para dar satisfacción a los compromisos pendientes, el Cabildo proyectó una contribución mensual sobre las casas de comercio. Artigas desde Paraná contestaba el 1 de mayo: "En general me parece no están los pueblos en actitud de recibir esos pechos, cuando los varios contrastes los tienen reducidos a la última miseria". "Mi dictamen en esta parte fue siempre que los dejase respirar de las continuas gabelas para que empiecen a gustar de las delicias de la Libertad".

En otro oficio, Artigas reconocía los muy graves urgencias pero exclamaba "PERO LA SOLA VOZ DE LA CONTRIBUCION ME HACE TEMBLAR" y continuaba "Los males de la guerra han sido trascendentales a todos, los talleres han sido abandonados, los pueblos sin comercio, las haciendas de campo destruidas y todo arruinado. Las contribuciones que siguieron a la ocupación de esta Plaza, con lo que habían dejado, las crecidísimas que señalan los 22 meses de asedio, de modo, que yo ansio con ardor verlo revivir y sentiría mucho, cualquier medida que en la actualidad ocasionase el menor retraso. Jamás dejaré de recordar a V. S. esta parte de mis deseos". "NADA HABRA, PARA MI MAS LISONJERO, NADA MAS SATISFACTORIO, QUE EL QUE SE ARBITRASE LO CONDUCENTE A RESTABLECER CON PRONTITUD LOS SURCOS DE VIDA Y PROSPERIDAD GENERAL Y QUE A SU FOMENTO Y PROGRESO DEBIERAMOS EL PODER FACILITAR LO PRECISO A LAS NECESIDADES, PROPORCIONANDO DE ESE MODO, LOS INGRESOS SUFICIENTES A LA CAJA PUBLICA".

ANDRES E. TORRES.

## PRODUCTOS ENVASADOS

# “ LA GRANJERA ”

ELABORADOS POR:

PANCINI INDUSTRIAL DEL SAUCE S. A.

TELEF. 23 - SAUCE - DPTO. DE CANELONES

“ PLAZA HOGAR ”

DE SENATORE, SQUITIN Y VIDART

QUEDAN A SUS GRATAS  
ORDENES EN SU LOCAL  
DE VENTAS UBICADO  
FRENTE A LA PLAZA AL  
LADO DE LA JUNTA EL  
LUNES PROXIMO  
ESPERANDO SU GRATA  
VISITA CON AMPLIOS  
PLANES DE FINANCIA-  
CION A SU SOLA FIRMA

UNA CASA EN SAUCE  
AL SERVICIO DE UD. Y  
DE SAUCE

TEL. 26

## SENADO Y PRENSA DE E. E. U. U.: Condenan el golpe.

La prensa de Washington coincide en que hubo implicancias yanquis y afirma que la Junta Militar se basa en los créditos que le fueron negados al gobierno de Allende. El Senado realiza investigación. "Siempre hay amigos para dar el golpe..."

WASHINGTON. — El subcomité de Asuntos Interamericanos del Senado sostuvo una audiencia para analizar el golpe militar en Chile y sus implicaciones para las relaciones con Estados Unidos, mientras que las reiteradas declaraciones oficiales norteamericanas negando intervención en la caída de Salvador Allende parecen caer en saco roto en la opinión pública. El Subsecretario de Asuntos Interamericanos del Departamento de Estado, Jack Kubisch, fue el primer testigo de las audiencias.

### SENADORES INTERROGAN

Kubisch fue interrogado por un panel de nueve senadores, bajo la presidencia del senador por Florida, Dante Fascell.

La máxima autoridad norteamericana para el área habrá de reiterar en las audiencias las negativas a las acusaciones de intervención, ya repetidas hasta el cansancio por fuentes del Departamento de Estado, la Casa Blanca, hablando en nombre de la Agencia Central de Inteligencia (CIA) y el Pentágono.

### "DEMASIADOS TESTIMONIOS"

Columnistas de los dos diarios locales coinciden en poner en duda las desmentidas a la intervención e indicar que precisamente la administración Nixon despierta poca credulidad después del escándalo político de Watergate.

Carl Rowan, del Washington Star, señaló que "existen demasiados testimonios en el Senado norteamericano, demasiada publicidad acerca de los planes de la CIA y la ITT para aplastar a Allende, para que tales sospechas no existan".

"El volumen de mentiras y coberturas revelados en las audiencias de Watergate ha creado un clima en que la tendencia generalizada es esperar lo peor de este gobierno y no creer en sus desmentidas", apuntó Rowan.

El tono de los artículos en el "Washington Post" de Chalmers M. Roberts, y otro en el "Washington Star" del embajador Carl T. Rowan, son de una dureza poco común.

Dice Chalmers M. Roberts: "El record de credibilidad del señor Nixon difícilmente alienta en uno aceptar expresiones de inocencia en Chile".

Carl T. Rowan escribe: "Ninguno de los recursos de propaganda de que los Estados Unidos pueden movilizar convencerá a muchos latinoamericanos". La opinión de Rowan es importante porque fue director de los Servicios de Información de los Estados Unidos.

Roberts, preguntó a sus lectores: "¿Quién puede creer en sus desmentidas?" al explicar con lujo de detalles intervenciones de la CIA en distintas partes del mundo y la actitud de la administración Nixon con respecto al gobierno de Allende.

### "PRONTOS PARA EL GOLPE"

"Cualquier latinoamericano inteligente observará como la Junta (chilena) descansa sobre los préstamos y garantías que los Estados Unidos han negado a Allende", escribe Rowan.

El columnista invita a analizar bien los hechos chilenos en el contexto latinoamericano, excepto para aquellos "que creen que allí no hay nada de que preocuparse, porque en cuanto los intereses norteamericanos sean amenazados habrá siempre unos amigos armados preparados para dar otro golpe".

## El Hombre

Un conocido locutor radial agradeció públicamente la donación de unos paquetitos de semillas que se distribuirán entre algunas escuelas con destino a las huertitas de las mismas, diciendo que así "se mete el hombro al Uruguay".

Entre tanto, una "expedición" el término lo usó el diario "El País" integrada por ocho personas y encabezada por el Ministro de Economía, viajaba a Nairobi para asistir a una reunión —de puro formalismo— que realiza el Fondo Monetario Internacional. La expedición ni siquiera tendrá oportunidad de deliberar, ya que solo se trata de votar las resoluciones previamente acordadas; pero aún así se ha resuelto gastar 15 o 16 millones en el viajecito.

¡¡¡"Meter el hombro"!!!

## No Encuentran Testaferros

A más de tres meses de la disolución de las cámaras, aún no han podido formar el Consejo de Estado. Es evidente que los integrantes de éste, son nombrados por el Poder Ejecutivo, y tienen que ser de su absoluta confianza; hasta hoy parece que no han encontrado las figuras dispuestas a integrarlo.

A lo mejor tienen que recurrir a una "solicitada" en la prensa para encontrarlos.

Lo dicho, no todos los días se encuentran testaferros.